

Uradni list

Evropske unije

C 269



Slovenska izdaja

Informacije in objave

Zvezek 56

18. september 2013

Številka objave	Vsebina	Stran
IV <i>Informacije</i>		
INFORMACIJE INSTITUCIJ, ORGANOV, URADOV IN AGENCIJ EVROPSKE UNIJE		
Evropska komisija		
2013/C 269/01	Menjalni tečajji eura	1
INFORMACIJE DRŽAV ČLANIC		
2013/C 269/02	Posodobitev referenčnih zneskov za prehod zunanjih meja iz člena 5(3) Uredbe (ES) št. 562/2006 Evropskega parlamenta in Sveta o Zakoniku Skupnosti o pravilih, ki urejajo gibanje oseb prek meja (Zakonik o schengenskih mejah) (UL C 247, 13.10.2006, str. 19; UL C 153, 6.7.2007, str. 22; UL C 182, 4.8.2007, str. 18; UL C 57, 1.3.2008, str. 38; UL C 134, 31.5.2008, str. 19; UL C 37, 14.2.2009, str. 8; UL C 35, 12.2.2010, str. 7; UL C 304, 10.11.2010, str. 5; UL C 24, 26.1.2011, str. 6; UL C 157, 27.5.2011, str. 8; UL C 203, 9.7.2011, str. 16; UL C 11, 13.1.2012, str. 13; UL C 72, 10.3.2012, str. 44; UL C 199, 7.7.2012, str. 8; UL C 298, 4.10.2012, str. 3; UL C 56, 26.2.2013, str. 13; UL C 98, 5.4.2013, str. 3)	2
2013/C 269/03	Postopek prenehanja – Sklep o začetku postopkov prenehanja glede ΔΙΕΘΝΗΣ ΕΝΩΣΙΣ Α.Α.Ε. (International Union Insurances SA) (Objava v skladu s členom 14 Direktive 2001/17/ES Evropskega parlamenta in Sveta o reorganizaciji in prenehanju zavarovalnic)	3
2013/C 269/04	Informacije, ki jih sporočijo države članice glede zaprtja ribolova	4
2013/C 269/05	Informacije, ki jih sporočijo države članice glede zaprtja ribolova	4
2013/C 269/06	Informacije, ki jih sporočijo države članice glede zaprtja ribolova	5

SL

 Cena:
3 EUR

IV

(Informacije)

INFORMACIJE INSTITUCIJ, ORGANOV, URADOV IN AGENCIJ EVROPSKE
UNIJE

EVROPSKA KOMISIJA

Menjalni tečaji eura ⁽¹⁾

17. septembra 2013

(2013/C 269/01)

1 euro =

Valuta	Menjalni tečaj	Valuta	Menjalni tečaj		
USD	ameriški dolar	1,3356	AUD	avstralski dolar	1,4279
JPY	japonski jen	132,44	CAD	kanadski dolar	1,3774
DKK	danska krona	7,4572	HKD	hongkonški dolar	10,3564
GBP	funt šterling	0,83970	NZD	novozelandski dolar	1,6249
SEK	švedska krona	8,6352	SGD	singapurski dolar	1,6833
CHF	švicarski frank	1,2375	KRW	južnokorejski won	1 446,12
ISK	islandska krona		ZAR	južnoafriški rand	13,1380
NOK	norveška krona	7,8655	CNY	kitajski juan	8,1759
BGN	lev	1,9558	HRK	hrvaška kuna	7,6095
CZK	češka krona	25,718	IDR	indonezijska rupija	14 935,24
HUF	madžarski forint	299,13	MYR	malezijski ringit	4,3327
LTL	litovski litas	3,4528	PHP	filipinski peso	58,194
LVL	latvijski lats	0,7027	RUB	ruski rubelj	43,1500
PLN	poljski zlot	4,2208	THB	tajski bat	42,379
RON	romunski leu	4,4808	BRL	brazilski real	3,0395
TRY	turška lira	2,6839	MXN	mehiški peso	17,2693
			INR	indijska rupija	84,6400

⁽¹⁾ Vir: referenčni menjalni tečaj, ki ga objavlja ECB.

INFORMACIJE DRŽAV ČLANIC

Posodobitev referenčnih zneskov za prehod zunanjih meja iz člena 5(3) Uredbe (ES) št. 562/2006 Evropskega parlamenta in Sveta o Zakoniku Skupnosti o pravilih, ki urejajo gibanje oseb prek meja (Zakonik o schengenskih mejah) (UL C 247, 13.10.2006, str. 19; UL C 153, 6.7.2007, str. 22; UL C 182, 4.8.2007, str. 18; UL C 57, 1.3.2008, str. 38; UL C 134, 31.5.2008, str. 19; UL C 37, 14.2.2009, str. 8; UL C 35, 12.2.2010, str. 7; UL C 304, 10.11.2010, str. 5; UL C 24, 26.1.2011, str. 6; UL C 157, 27.5.2011, str. 8; UL C 203, 9.7.2011, str. 16; UL C 11, 13.1.2012, str. 13; UL C 72, 10.3.2012, str. 44; UL C 199, 7.7.2012, str. 8; UL C 298, 4.10.2012, str. 3; UL C 56, 26.2.2013, str. 13; UL C 98, 5.4.2013, str. 3)

(2013/C 269/02)

Objavljeni referenčni zneski za prehod zunanjih meja, navedeni v členu 5(3) Uredbe (ES) št. 562/2006 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 15. marca 2006 o Zakoniku Skupnosti o pravilih, ki urejajo gibanje oseb prek meja (Zakonik o schengenskih mejah), temeljijo na informacijah, ki jih Komisiji sporočijo države članice v skladu s členom 34 Zakonika o schengenskih mejah.

Poleg objave v Uradnem listu je vsak mesec na spletni strani Generalnega direktorata za notranje zadeve na voljo posodobljena različica.

HRVAŠKA

Tujec, ki vloži zahtevo za izdajo vizuma pri diplomatski misiji, tj. pri konzularnem predstavništvu Republike Hrvaške ali kakšne druge države, s katero je Republika Hrvaška sklenila pogodbo o zastopanju za izdajo vizuma, je dolžan dokazati, da ima zadostna sredstva za vzdrževanje v času bivanja v Republiki Hrvaški in za vrnitev v državo, iz katere je prišel ali za potovanje v tretjo državo.

Pri vstopu v Republiko Hrvaško je organ, pristojen za nadzor prehoda državne meje, pooblaščen zahtevati od zadevnega tujca, da predstavi sredstva za vzdrževanje v času bivanja v Republiki Hrvaški in za vrnitev v državo, iz katere je prišel, ali za potovanje v tretjo državo.

Višina sredstev iz odstavkov 1 in 2 tega člena je protivrednost 100 EUR (sto eurov) na dan za predvideni čas bivanja v Republiki Hrvaški.

Če ima tujec overjeno garancijsko pismo fizične ali pravne osebe iz Republike Hrvaške, dokazilo o plačanem potovalnem paketu ali podobno listino, mora dokazati, da ima pri sebi sredstva v protivrednosti 50 EUR (petdeset eurov) na dan za predvideni čas bivanja v Republiki Hrvaški.

Postopek prenehanja**Sklep o začetku postopkov prenehanja glede ΔΙΕΘΝΗΣ ΕΝΩΣΙΣ Α.Α.Ε. (International Union Insurances SA)**

(Objava v skladu s členom 14 Direktive 2001/17/ES Evropskega parlamenta in Sveta o reorganizaciji in prenehanju zavarovalnic)

(2013/C 269/03)

Zavarovalnica	ΔΙΕΘΝΗΣ ΕΝΩΣΙΣ Α.Α.Ε., z registriranim sedežem v Atenah Iliia Iliou 66 117 44 Athens GREECE
Datum, začetek veljavnosti in narava sklepa	Sklep Odbora za kredite in zavarovanja Banke Grčije št. 84/1 z dne 16. julija 2013 o dokončnem odvzemu dovoljenja za obratovanje družbe in o njenem prenehanju. Začetek veljavnosti: 16. julij 2013
Pristojni organi	Banka Grčije, oddelek za nadzor zasebnega zavarovanja Naslov: E. Venizelos Avenue 21 102 50 Athens GREECE
Nadzorni organi	Banka Grčije, oddelek za nadzor zasebnega zavarovanja Naslov: E. Venizelos Avenue 21 102 50 Athens GREECE
Imenovani likvidator	Antigoni Vafeidou (nadzornik prenehanja) Naslov: Pindarou 12 106 71 Athens GREECE
Pravo, ki se uporablja	Grško pravo v skladu z določbami členov 3(3), 7 do 9, 17(a) do 17(c) uredbe z zakonsko močjo 400/1970

Informacije, ki jih sporočijo države članice glede zaprtja ribolova

(2013/C 269/04)

V skladu s členom 35(3) Uredbe Sveta (ES) št. 1224/2009 z dne 20. novembra 2009 o vzpostavitvi nadzornega sistema Skupnosti za zagotavljanje skladnosti s pravili skupne ribiške politike ⁽¹⁾ je bila sprejeta odločitev o zaprtju ribolova, kot prikazuje preglednica:

Datum in čas zaprtja	20.8.2013
Trajanje	20.8.2013–31.12.2013
Država članica	Portugalska
Stalež ali skupina staležev	BET/ATLANT
Vrsta	Veleoki tun (<i>Thunnus obesus</i>)
Cona	Atlantski ocean
Vrste ribiških plovil	—
Referenčna številka	43/TQ40

⁽¹⁾ UL L 343, 22.12.2009, str.1.

Informacije, ki jih sporočijo države članice glede zaprtja ribolova

(2013/C 269/05)

V skladu s členom 35(3) Uredbe Sveta (ES) št. 1224/2009 z dne 20. novembra 2009 o vzpostavitvi nadzornega sistema Skupnosti za zagotavljanje skladnosti s pravili skupne ribiške politike ⁽¹⁾ je bila sprejeta odločitev o zaprtju ribolova, kot prikazuje preglednica:

Datum in čas zaprtja	17.8.2013
Trajanje	17.8.2013–31.12.2013
Država članica	Francija
Stalež ali skupina staležev	RED/51214D.
Vrsta	rdeči okun (globoki pelagični) (<i>Sebastes spp.</i>)
Cona	vode EU in mednarodne vode območja V ter mednarodne vode območij XII in XIV
Vrste ribiških plovil	—
Referenčna številka	38/TQ40

⁽¹⁾ UL L 343, 22.12.2009, str. 1.

Informacije, ki jih sporočijo države članice glede zaprtja ribolova

(2013/C 269/06)

V skladu s členom 35(3) Uredbe Sveta (ES) št. 1224/2009 z dne 20. novembra 2009 o vzpostavitvi nadzornega sistema Skupnosti za zagotavljanje skladnosti s pravili skupne ribiške politike ⁽¹⁾ je bila sprejeta odločitev o zaprtju ribolova, kot prikazuje preglednica:

Datum in čas zaprtja	26.8.2013
Trajanje	26.8.2013–31.12.2013
Država članica	Nizozemska
Stalež ali skupina staležev	MAC/*3A4BC
Vrsta	skuša (<i>Scomber scombrus</i>)
Cona	območji IIIa in IVbc
Vrste ribiških plovil	—
Referenčna številka	46/TQ40

⁽¹⁾ UL L 343, 22.12.2009, str. 1.

EUR-Lex (<http://new.eur-lex.europa.eu>) nudi neposreden in brezplačen dostop do prava Evropske unije. To spletišče omogoča pregled *Uradnega lista Evropske unije*, zajema pa tudi pogodbe, zakonodajo, sodno prakso in pripravljalne akte za zakonodajo.

Več informacij o Evropski uniji najdete na spletišču <http://europa.eu>.



Urad za publikacije Evropske unije
2985 Luxembourg
LUKSEMBURG

SL